



## PUBLIC WORKS DEPARTMENT

**MAILING ADDRESS:**

**141 HENRY STREET  
MIRAMICHI, NB E1V 2N5**

**CIVIC ADDRESS:**

**94 GENERAL MANSON WAY  
MIRAMICHI, NB**

**Tel: (506) 623-2020**

**Fax: (506) 623-2025**

**After Hours: (506)623-2241**

### Recommendations for opening business closed due to Covid-19

<b>NOTICE</b>	<b>AVIS</b>
<p>May 9, 2020</p>	<p>Le 9 mai 2020</p>
<p>When premises have been vacant for many weeks, water quality can deteriorate. This could include reduced chlorine residual, accumulation of metals (copper, lead, iron, etc.) from piping materials, as well as microbial growth within the plumbing system.</p> <p>When a business re-opens, it would be recommended to flush all taps to refresh the water that has been stagnant for a long period of time.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● It would be recommended to flush toilets and run water in bathtubs first, as these fixtures do not have any strainers or aerators that would trap small particles that may have accumulated in the stagnant piping.</li> <li>● Kitchen and bathroom sinks, showers, and washing machines should be flushed last. If water pressure is reduced, or flow is not what it normally had been, aerators and shower heads may need to be cleaned.</li> </ul> <p>Flushing should be performed until the water runs clear and is cold, generally about 5 to 15 minutes.</p> <p>Businesses that are far from the road (connection to the City water pipe) or have a significant</p>	<p>Dans les locaux inoccupés pendant des semaines, la qualité de l'eau peut se dégrader. Il peut notamment y avoir une diminution du niveau de chlore résiduel, des traces de métaux (cuivre, plomb et fer, entre autres) provenant de la tuyauterie, ainsi que des bactéries en croissance dans le réseau de plomberie.</p> <p>Quand un commerce ou une entreprise rouvre ses portes, il est recommandé de vidanger tous les robinets pour éliminer l'eau restée stagnante depuis longtemps.</p> <p>Il est d'abord recommandé de tirer la chasse des toilettes et de faire couler l'eau dans les baignoires, puisque ces appareils sanitaires n'ont pas de crépine ni d'aérateur permettant de capter les fines particules qui auraient pu s'accumuler dans l'eau stagnante de la tuyauterie.</p> <p>Il faut ensuite vidanger les éviers et les lavabos, les douches et les machines à laver. Si la pression de l'eau a baissé ou que le débit n'est pas ce qu'il est normalement, il se peut qu'il faille nettoyer les aérateurs et les pommes de douche.</p> <p>Il faut vidanger les appareils sanitaires, jusqu'à ce que l'eau soit claire et froide, pendant une durée de 5 à 15 minutes.</p> <p>Il faut compter plus de temps pour vidanger les appareils sanitaires dans les établissements éloignés de la route (et raccordés aux conduites d'eau de la Ville) ou dont le réseau de plomberie interne est important (comme dans les immeubles de plusieurs étages).</p>

amount of internal plumbing (e.g., multi-story business units) will take longer to flush.	
---	--